

To our customers,

---

## Old Company Name in Catalogs and Other Documents

---

On April 1<sup>st</sup>, 2010, NEC Electronics Corporation merged with Renesas Technology Corporation, and Renesas Electronics Corporation took over all the business of both companies. Therefore, although the old company name remains in this document, it is a valid Renesas Electronics document. We appreciate your understanding.

Renesas Electronics website: <http://www.renesas.com>

April 1<sup>st</sup>, 2010  
Renesas Electronics Corporation

Issued by: Renesas Electronics Corporation (<http://www.renesas.com>)

Send any inquiries to <http://www.renesas.com/inquiry>.

## Notice

1. All information included in this document is current as of the date this document is issued. Such information, however, is subject to change without any prior notice. Before purchasing or using any Renesas Electronics products listed herein, please confirm the latest product information with a Renesas Electronics sales office. Also, please pay regular and careful attention to additional and different information to be disclosed by Renesas Electronics such as that disclosed through our website.
2. Renesas Electronics does not assume any liability for infringement of patents, copyrights, or other intellectual property rights of third parties by or arising from the use of Renesas Electronics products or technical information described in this document. No license, express, implied or otherwise, is granted hereby under any patents, copyrights or other intellectual property rights of Renesas Electronics or others.
3. You should not alter, modify, copy, or otherwise misappropriate any Renesas Electronics product, whether in whole or in part.
4. Descriptions of circuits, software and other related information in this document are provided only to illustrate the operation of semiconductor products and application examples. You are fully responsible for the incorporation of these circuits, software, and information in the design of your equipment. Renesas Electronics assumes no responsibility for any losses incurred by you or third parties arising from the use of these circuits, software, or information.
5. When exporting the products or technology described in this document, you should comply with the applicable export control laws and regulations and follow the procedures required by such laws and regulations. You should not use Renesas Electronics products or the technology described in this document for any purpose relating to military applications or use by the military, including but not limited to the development of weapons of mass destruction. Renesas Electronics products and technology may not be used for or incorporated into any products or systems whose manufacture, use, or sale is prohibited under any applicable domestic or foreign laws or regulations.
6. Renesas Electronics has used reasonable care in preparing the information included in this document, but Renesas Electronics does not warrant that such information is error free. Renesas Electronics assumes no liability whatsoever for any damages incurred by you resulting from errors in or omissions from the information included herein.
7. Renesas Electronics products are classified according to the following three quality grades: “Standard”, “High Quality”, and “Specific”. The recommended applications for each Renesas Electronics product depends on the product’s quality grade, as indicated below. You must check the quality grade of each Renesas Electronics product before using it in a particular application. You may not use any Renesas Electronics product for any application categorized as “Specific” without the prior written consent of Renesas Electronics. Further, you may not use any Renesas Electronics product for any application for which it is not intended without the prior written consent of Renesas Electronics. Renesas Electronics shall not be in any way liable for any damages or losses incurred by you or third parties arising from the use of any Renesas Electronics product for an application categorized as “Specific” or for which the product is not intended where you have failed to obtain the prior written consent of Renesas Electronics. The quality grade of each Renesas Electronics product is “Standard” unless otherwise expressly specified in a Renesas Electronics data sheets or data books, etc.
  - “Standard”: Computers; office equipment; communications equipment; test and measurement equipment; audio and visual equipment; home electronic appliances; machine tools; personal electronic equipment; and industrial robots.
  - “High Quality”: Transportation equipment (automobiles, trains, ships, etc.); traffic control systems; anti-disaster systems; anti-crime systems; safety equipment; and medical equipment not specifically designed for life support.
  - “Specific”: Aircraft; aerospace equipment; submersible repeaters; nuclear reactor control systems; medical equipment or systems for life support (e.g. artificial life support devices or systems), surgical implantations, or healthcare intervention (e.g. excision, etc.), and any other applications or purposes that pose a direct threat to human life.
8. You should use the Renesas Electronics products described in this document within the range specified by Renesas Electronics, especially with respect to the maximum rating, operating supply voltage range, movement power voltage range, heat radiation characteristics, installation and other product characteristics. Renesas Electronics shall have no liability for malfunctions or damages arising out of the use of Renesas Electronics products beyond such specified ranges.
9. Although Renesas Electronics endeavors to improve the quality and reliability of its products, semiconductor products have specific characteristics such as the occurrence of failure at a certain rate and malfunctions under certain use conditions. Further, Renesas Electronics products are not subject to radiation resistance design. Please be sure to implement safety measures to guard them against the possibility of physical injury, and injury or damage caused by fire in the event of the failure of a Renesas Electronics product, such as safety design for hardware and software including but not limited to redundancy, fire control and malfunction prevention, appropriate treatment for aging degradation or any other appropriate measures. Because the evaluation of microcomputer software alone is very difficult, please evaluate the safety of the final products or system manufactured by you.
10. Please contact a Renesas Electronics sales office for details as to environmental matters such as the environmental compatibility of each Renesas Electronics product. Please use Renesas Electronics products in compliance with all applicable laws and regulations that regulate the inclusion or use of controlled substances, including without limitation, the EU RoHS Directive. Renesas Electronics assumes no liability for damages or losses occurring as a result of your noncompliance with applicable laws and regulations.
11. This document may not be reproduced or duplicated, in any form, in whole or in part, without prior written consent of Renesas Electronics.
12. Please contact a Renesas Electronics sales office if you have any questions regarding the information contained in this document or Renesas Electronics products, or if you have any other inquiries.

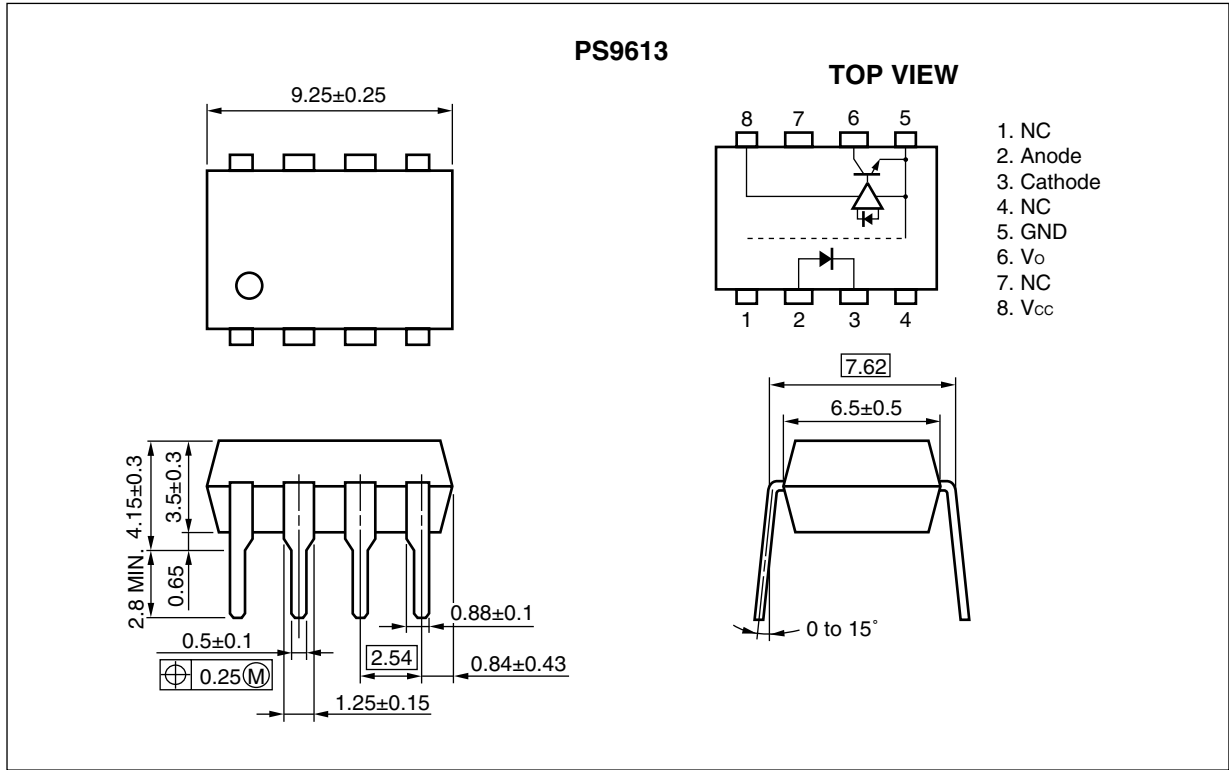
(Note 1) “Renesas Electronics” as used in this document means Renesas Electronics Corporation and also includes its majority-owned subsidiaries.

(Note 2) “Renesas Electronics product(s)” means any product developed or manufactured by or for Renesas Electronics.

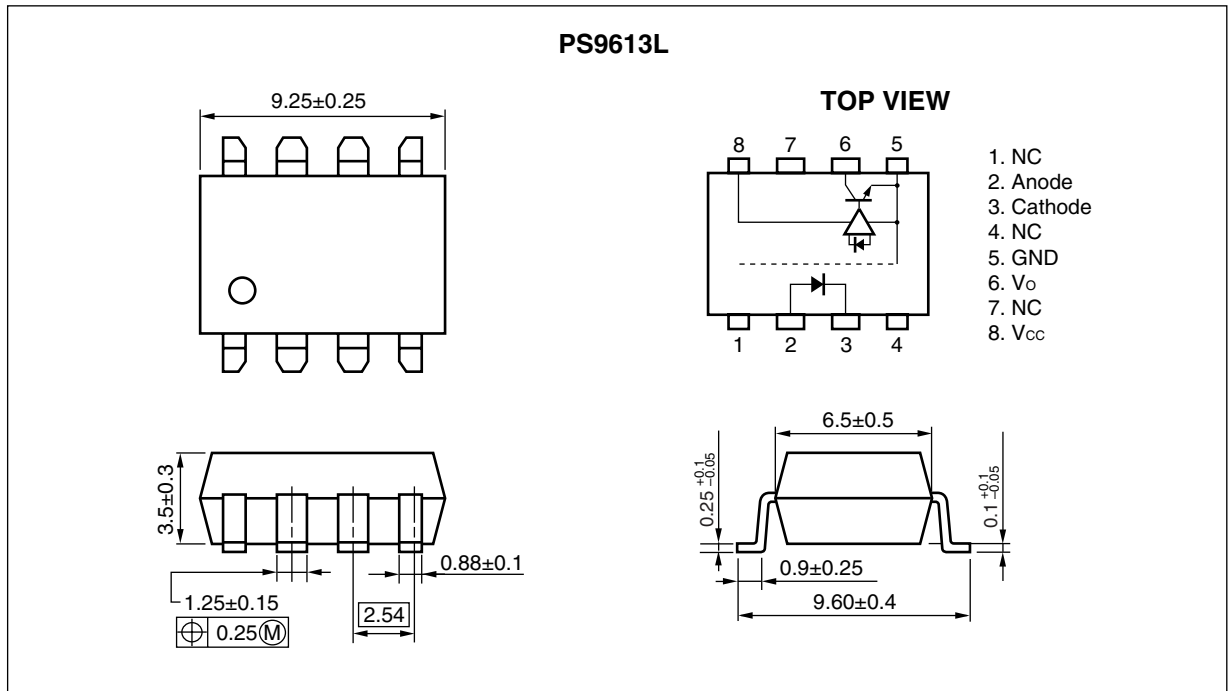


**PACKAGE DIMENSIONS (UNIT: mm)**

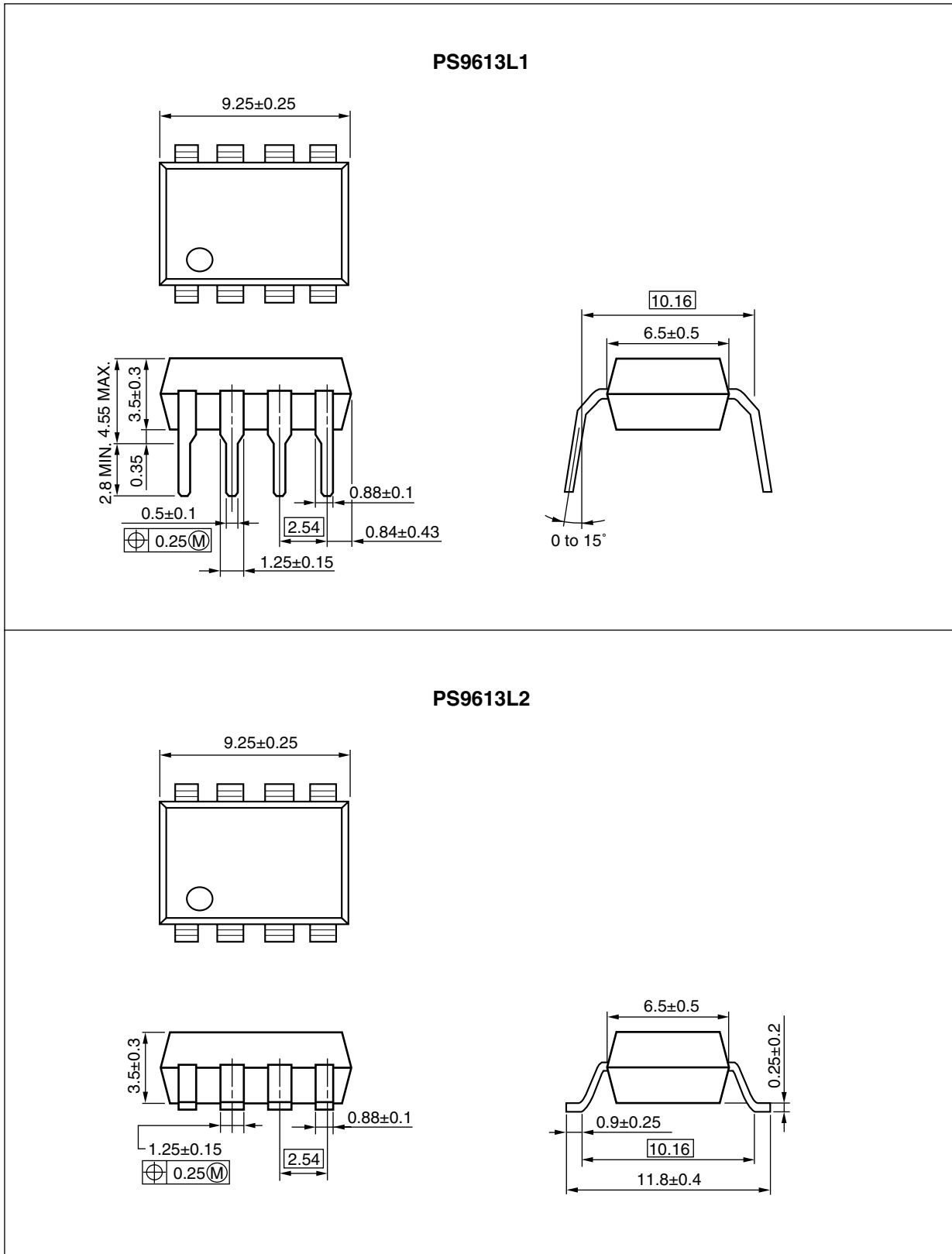
**DIP Type**



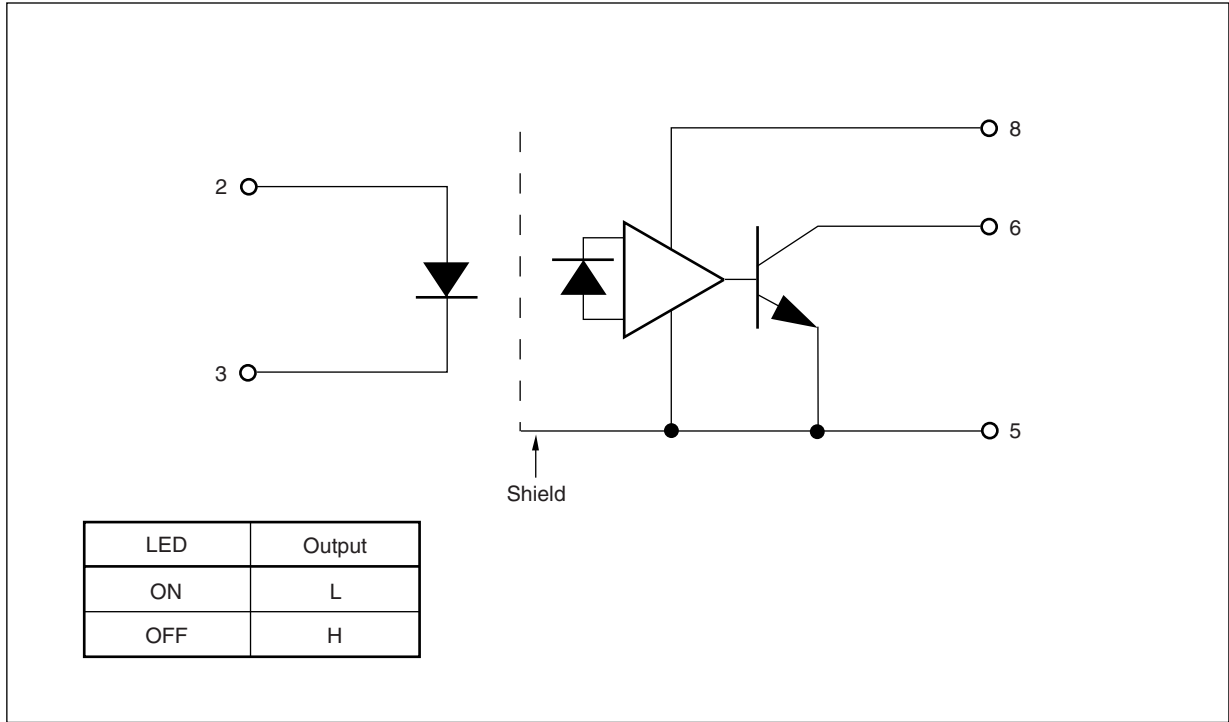
**Lead Bending Type**



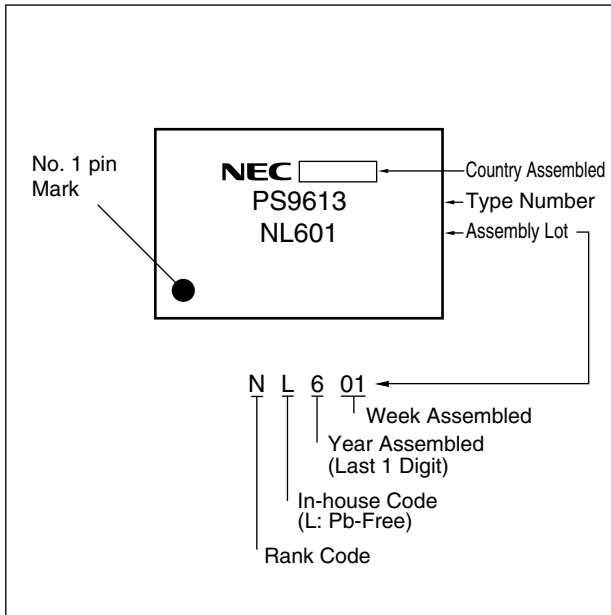
<R> **Lead Bending Type For Long Creepage Distance**



**FUNCTIONAL DIAGRAM**



**<R> MARKING EXAMPLE**



<R> **ORDERING INFORMATION**

Part Number	Order Number	Solder Plating Specification	Packing Style	Safety Standard Approval	Application Part Number <sup>*1</sup>		
PS9613	PS9613-A	Pb-Free	Magazine case 50 pcs	Standard products (UL approved)	PS9613		
PS9613L	PS9613L-A		Embossed Tape 1 000 pcs/reel				
PS9613L-E3	PS9613L-E3-A						
PS9613L-E4	PS9613L-E4-A		Magazine case 50 pcs				
PS9613L1	PS9613L1-A						
PS9613L2	PS9613L2-A		Embossed Tape 1 000 pcs/reel				
PS9613L2-E3	PS9613L2-E3-A						
PS9613L2-E4	PS9613L2-E4-A		Magazine case 50 pcs			DIN EN60747-5-2 (VDE0884 Part2)	
PS9613-V	PS9613-V-A						
PS9613L-V	PS9613L-V-A			Embossed Tape 1 000 pcs/reel			Approved (Option)
PS9613L-V-E3	PS9613L-V-E3-A						
PS9613L-V-E4	PS9613L-V-E4-A		Magazine case 50 pcs				
PS9613L1-V	PS9613L1-V-A						
PS9613L2-V	PS9613L2-V-A		Embossed Tape 1 000 pcs/reel				
PS9613L2-V-E3	PS9613L2-V-E3-A						
PS9613L2-V-E4	PS9613L2-V-E4-A						

\*1 For the application of the Safety Standard, following part number should be used.

**ABSOLUTE MAXIMUM RATINGS (T<sub>A</sub> = 25°C, unless otherwise specified)**

Parameter		Symbol	Ratings	Unit	
<R>	Diode	Forward Current <sup>1</sup>	I <sub>F</sub>	25	mA
		Reverse Voltage	V <sub>R</sub>	3.0	V
<R>	Detector	Supply Voltage	V <sub>CC</sub>	-0.5 to +35	V
		Output Voltage	V <sub>O</sub>	-0.5 to +35	V
		Output Current	I <sub>O</sub>	15	mA
		Power Dissipation <sup>2</sup>	P <sub>C</sub>	100	mW
Isolation Voltage <sup>3</sup>		BV	5 000	Vr.m.s.	
Operating Ambient Temperature		T <sub>A</sub>	-40 to +100	°C	
Storage Temperature		T <sub>stg</sub>	-55 to +125	°C	

\*1 Reduced to 0.33 mA/°C at T<sub>A</sub> = 70°C or more.

\*2 Reduced to 1.9 mW/°C at T<sub>A</sub> = 70°C or more.

\*3 AC voltage for 1 minute at T<sub>A</sub> = 25°C, RH = 60% between input and output.  
Pins 1-4 shorted together, 5-8 shorted together.

**RECOMMENDED OPERATING CONDITIONS**

Parameter	Symbol	MIN.	TYP.	MAX.	Unit
Forward Current	I <sub>F</sub>	10		20	mA
Output Voltage	V <sub>O</sub>	0		30	V
Supply Voltage	V <sub>CC</sub>	4.5	15	30	V
Input Voltage	V <sub>F</sub>	0		0.8	V

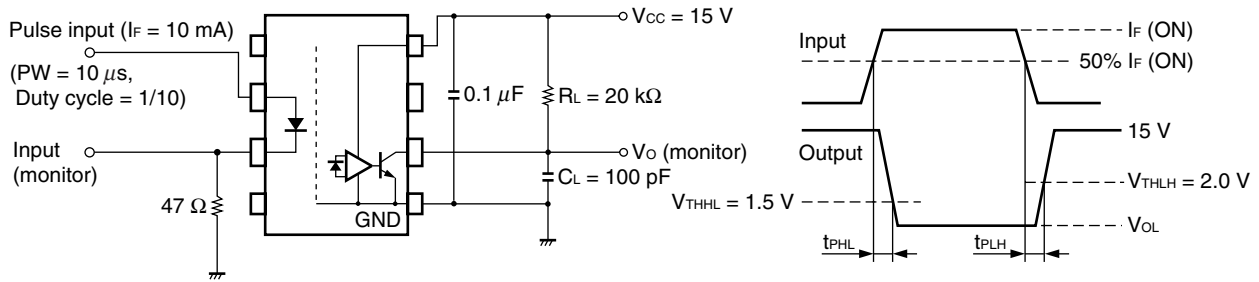


**ELECTRICAL CHARACTERISTICS (T<sub>A</sub> = -40 to +100°C, V<sub>CC</sub> = 15 V, unless otherwise specified)**

Parameter		Symbol	Conditions	MIN.	TYP. <sup>1</sup>	MAX.	Unit
Diode	Forward Voltage	V <sub>F</sub>	I <sub>F</sub> = 10 mA	1.3	1.65	2.1	V
	Reverse Current	I <sub>R</sub>	V <sub>R</sub> = 3 V			200	μA
	Terminal Capacitance	C <sub>t</sub>	V = 0 V, f = 1 MHz, T <sub>A</sub> = 25°C		30		pF
Detector	Low Level Output Voltage	V <sub>OL</sub>	I <sub>F</sub> = 10 mA, V <sub>CC</sub> = 5 V, I <sub>OL</sub> = 2.4 mA		0.13	0.6	V
	High Level Output Current	I <sub>OH</sub>	V <sub>CC</sub> = 30 V, V <sub>F</sub> = 0.8 V		1.0	50	μA
	High Level Supply Current	I <sub>COH</sub>	V <sub>CC</sub> = 30 V, V <sub>F</sub> = 0.8 V, V <sub>O</sub> = open		0.6	1.3	mA
	Low Level Supply Current	I <sub>COL</sub>	V <sub>CC</sub> = 30 V, I <sub>F</sub> = 10 mA, V <sub>O</sub> = open		0.6	1.3	mA
Coupled	Threshold Input Current (H → L)	I <sub>FHL</sub>	V <sub>O</sub> = 0.8 V, I <sub>O</sub> = 0.75 mA		1.5	5.0	mA
	Current Transfer Ratio (I <sub>C</sub> /I <sub>F</sub> )	CTR	I <sub>F</sub> = 10 mA, V <sub>O</sub> = 0.6 V	44	110		%
	Isolation Resistance	R <sub>I-O</sub>	V <sub>I-O</sub> = 1 kV <sub>DC</sub> , R <sub>H</sub> = 40 to 60%, T <sub>A</sub> = 25°C	10 <sup>11</sup>			Ω
	Isolation Capacitance	C <sub>I-O</sub>	V = 0 V, f = 1 MHz, T <sub>A</sub> = 25°C		0.6		pF
	Propagation Delay Time (H → L) <sup>2</sup>	t <sub>PHL</sub>	I <sub>F</sub> = 10mA, R <sub>L</sub> = 20 kΩ, C <sub>L</sub> = 100 pF, V <sub>THHL</sub> = 1.5 V, V <sub>THLH</sub> = 2.0 V		250	500	ns
	Propagation Delay Time (L → H) <sup>2</sup>	t <sub>PLH</sub>			520	750	
	Maximum Propagation Delays	t <sub>PLH</sub> -t <sub>PHL</sub>		-200	270	650	
	Pulse Width Distortion (PWD) <sup>2</sup>	t <sub>PHL</sub> -t <sub>PLH</sub>			270	650	
	Common Mode Transient Immunity at High Level Output <sup>3</sup>	CM <sub>H</sub>		T <sub>A</sub> = 25°C, I <sub>F</sub> = 0 mA, V <sub>O</sub> > 3.0 V, V <sub>CM</sub> = 1.5 kV, R <sub>L</sub> = 20 kΩ, C <sub>L</sub> = 100 pF	15		
Common Mode Transient Immunity at Low Level Output <sup>3</sup>	CM <sub>L</sub>	T <sub>A</sub> = 25°C, I <sub>F</sub> = 10 mA, V <sub>O</sub> < 1.0 V, V <sub>CM</sub> = 1.5 kV, R <sub>L</sub> = 20 kΩ, C <sub>L</sub> = 100 pF	15			kV/μs	

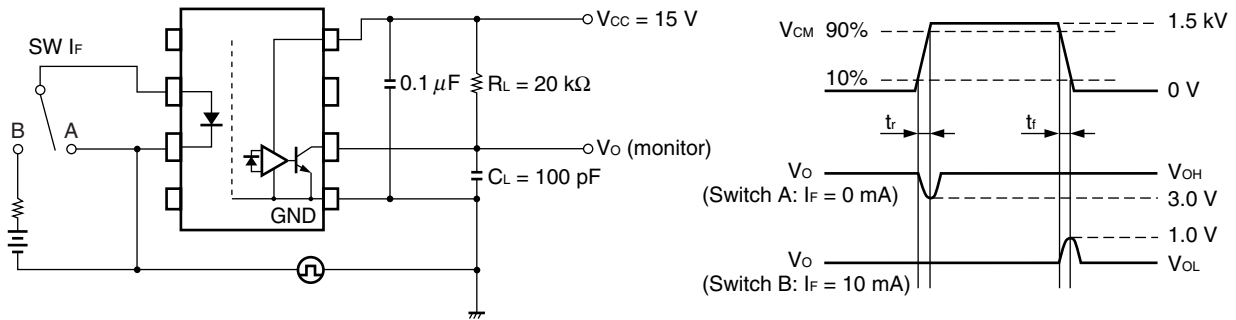
\*1 Typical values at  $T_A = 25^\circ\text{C}$ .

\*2 Test circuit for propagation delay time



$C_L$  includes probe and stray wiring capacitance.

\*3 Test circuit for common mode transient immunity

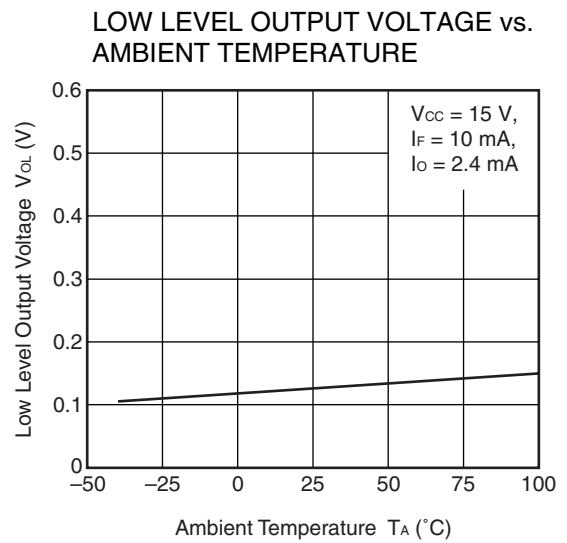
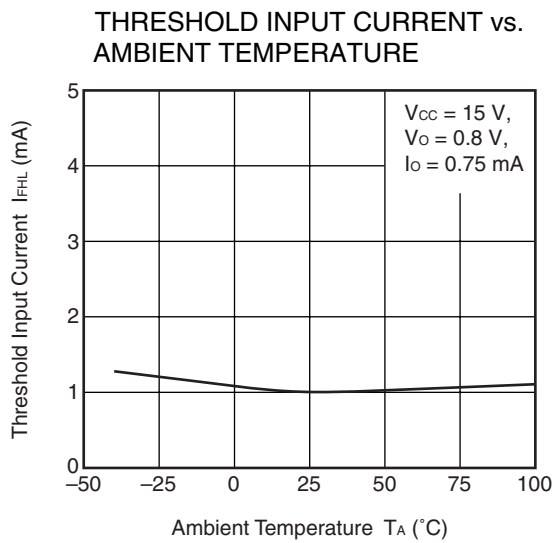
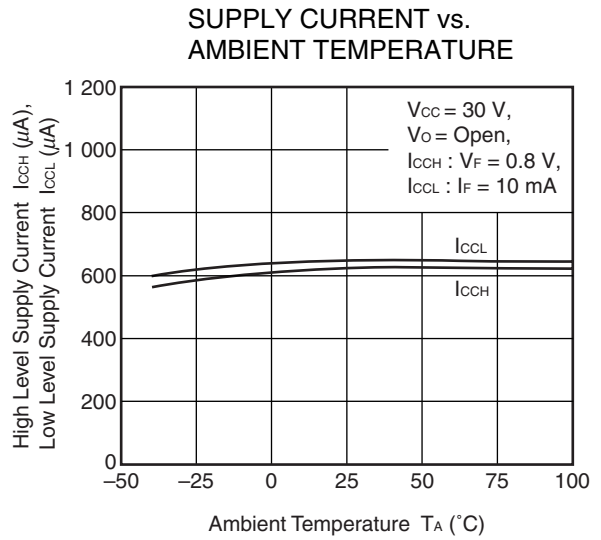
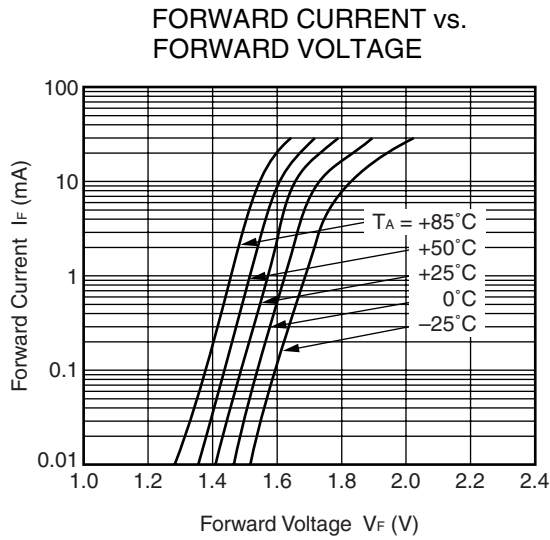
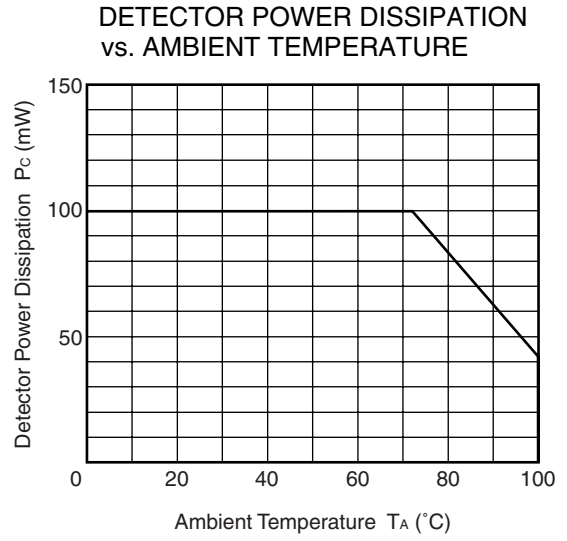
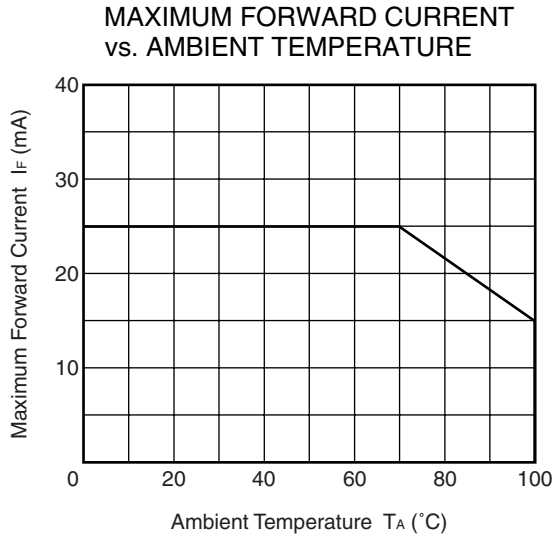


$C_L$  includes probe and stray wiring capacitance.

**USAGE CAUTIONS**

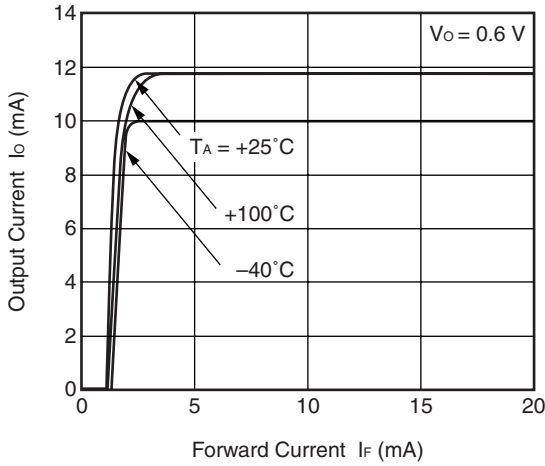
1. This product is weak for static electricity by designed with high-speed integrated circuit so protect against static electricity when handling.
2. By-pass capacitor of more than  $0.1 \mu\text{F}$  is used between  $V_{cc}$  and GND near device. Also, ensure that the distance between the leads of the photocoupler and capacitor is no more than 10 mm.
3. Avoid storage at a high temperature and high humidity.

**TYPICAL CHARACTERISTICS (T<sub>A</sub> = 25°C, unless otherwise specified)**

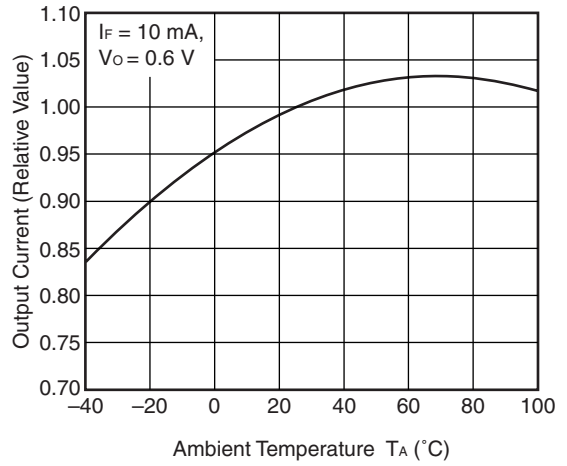


**Remark** The graphs indicate nominal characteristics.

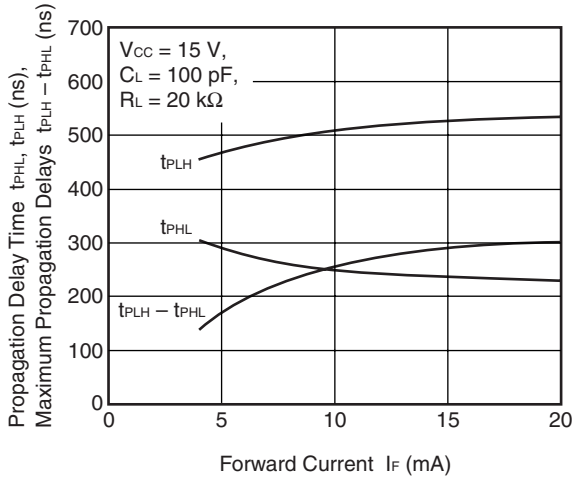
**OUTPUT CURRENT vs. FORWARD CURRENT**



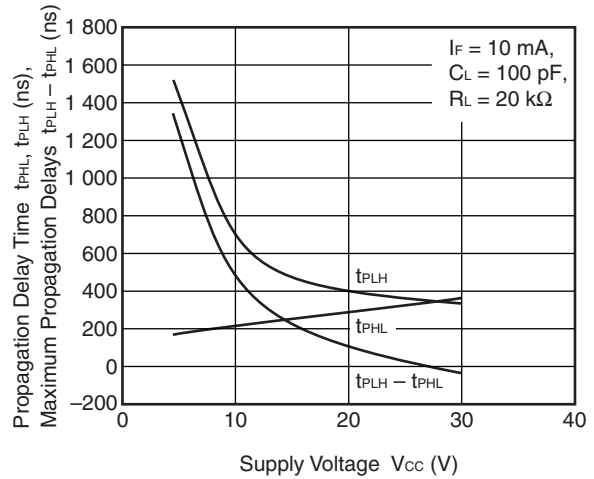
**OUTPUT CURRENT vs. AMBIENT TEMPERATURE**



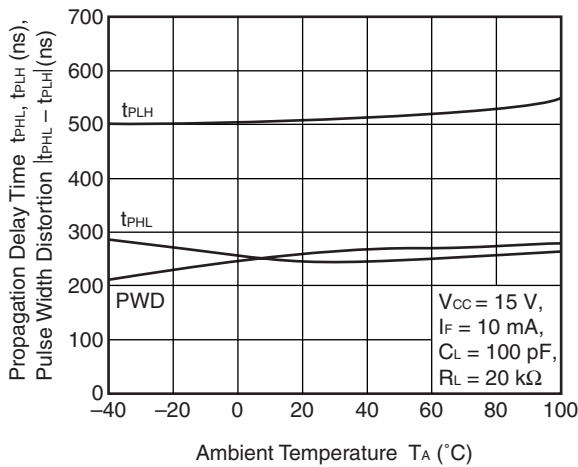
**PROPAGATION DELAY TIME, MAXIMUM PROPAGATION DELAYS vs. FORWARD CURRENT**



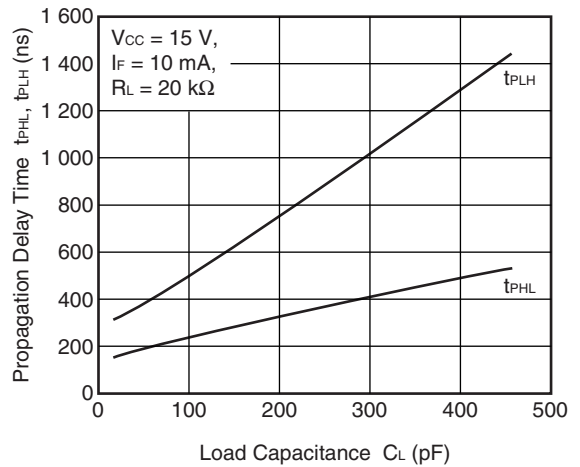
**PROPAGATION DELAY TIME, MAXIMUM PROPAGATION DELAYS vs. SUPPLY VOLTAGE**



**PROPAGATION DELAY TIME, PULSE WIDTH DISTORTION vs. AMBIENT TEMPERATURE**

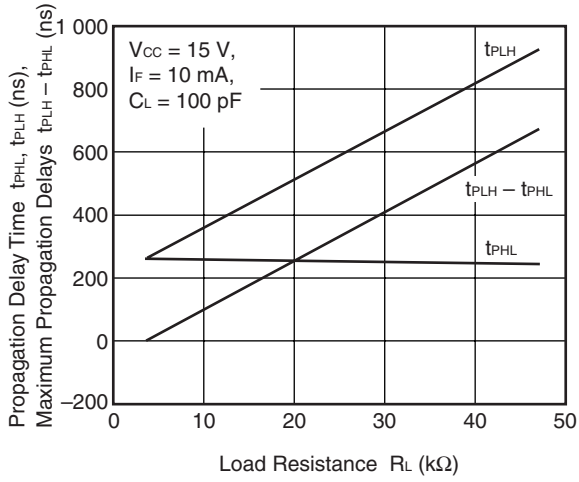


**PROPAGATION DELAY TIME vs. LOAD CAPACITANCE**

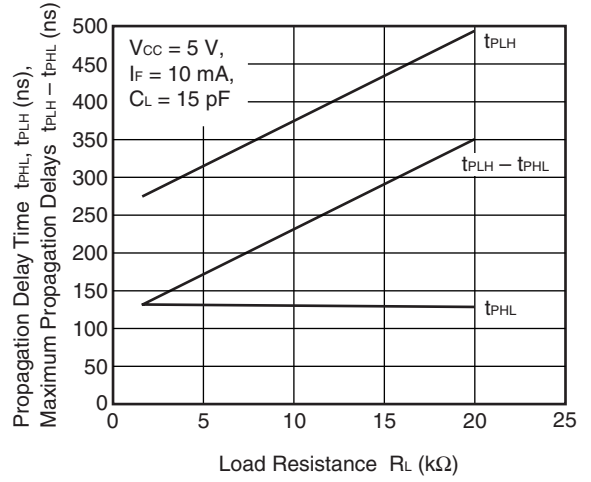


**Remark** The graphs indicate nominal characteristics.

**PROPAGATION DELAY TIME,  
MAXIMUM PROPAGATION DELAYS  
vs. LOAD RESISTANCE**



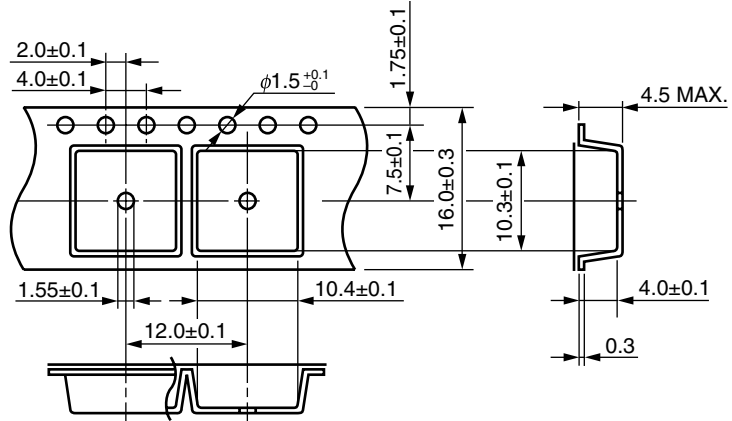
**PROPAGATION DELAY TIME,  
MAXIMUM PROPAGATION DELAYS  
vs. LOAD RESISTANCE**



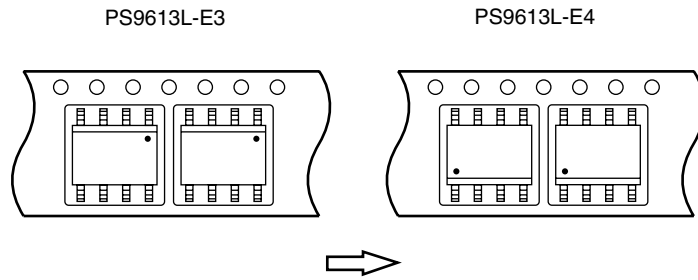
**Remark** The graphs indicate nominal characteristics.

**TAPING SPECIFICATIONS (UNIT: mm)**

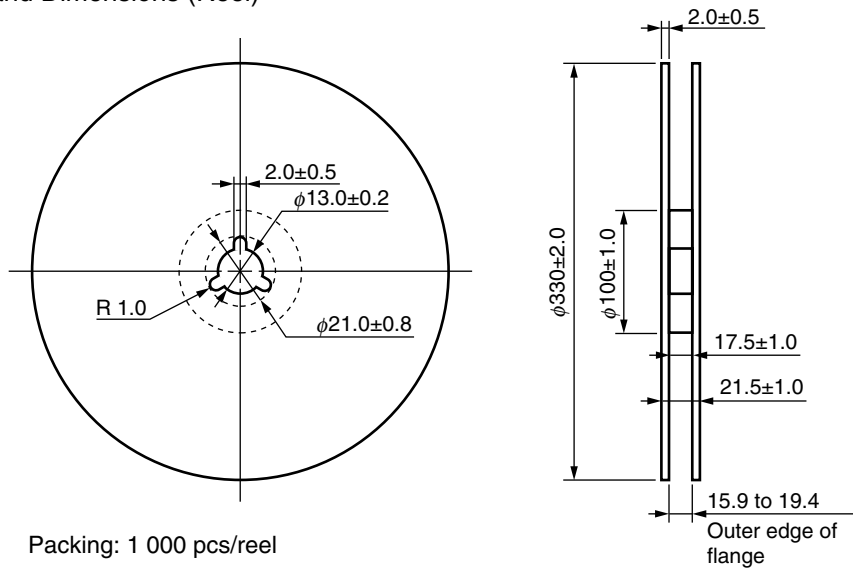
**Outline and Dimensions (Tape)**



**Tape Direction**

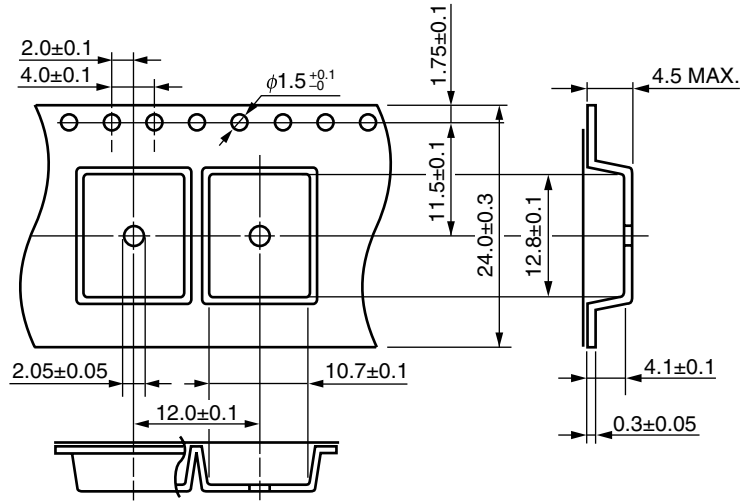


**Outline and Dimensions (Reel)**

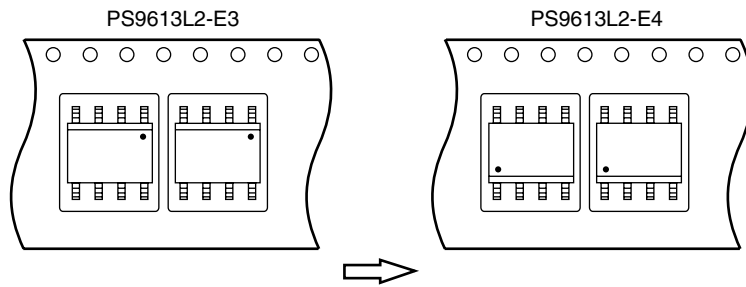


<R>

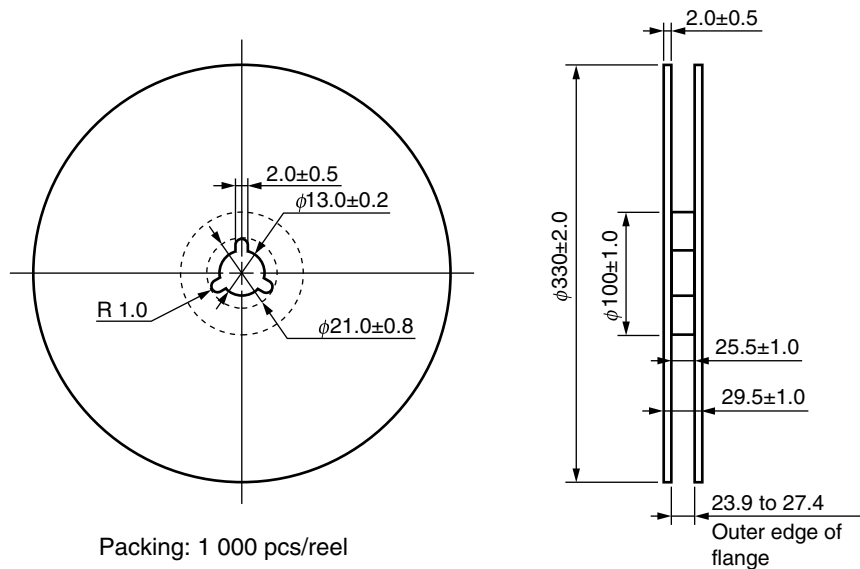
Outline and Dimensions (Tape)



Tape Direction



Outline and Dimensions (Reel)



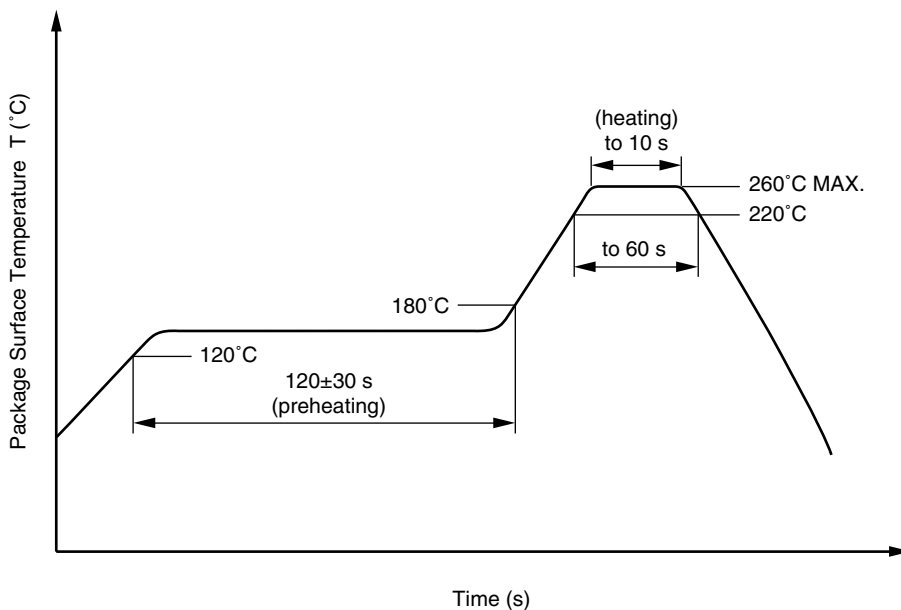
**NOTES ON HANDLING**

**1. Recommended soldering conditions**

**(1) Infrared reflow soldering**

- Peak reflow temperature 260°C or below (package surface temperature)
- Time of peak reflow temperature 10 seconds or less
- Time of temperature higher than 220°C 60 seconds or less
- Time to preheat temperature from 120 to 180°C 120±30 s
- Number of reflows Three
- Flux Rosin flux containing small amount of chlorine (The flux with a maximum chlorine content of 0.2 Wt% is recommended.)

Recommended Temperature Profile of Infrared Reflow



**(2) Wave soldering**

- Temperature 260°C or below (molten solder temperature)
- Time 10 seconds or less
- Preheating conditions 120°C or below (package surface temperature)
- Number of times One (Allowed to be dipped in solder including plastic mold portion.)
- Flux Rosin flux containing small amount of chlorine (The flux with a maximum chlorine content of 0.2 Wt% is recommended.)

**<R> (3) Soldering by soldering iron**

- Peak temperature (lead part temperature) 350°C or below
- Time (each pins) 3 seconds or less
- Flux Rosin flux containing small amount of chlorine (The flux with a maximum chlorine content of 0.2 Wt% is recommended.)

- (a) Soldering of leads should be made at the point 1.5 to 2.0 mm from the root of the lead.
- (b) Please be sure that the temperature of the package would not be heated over 100°C.



**(4) Cautions**

- Fluxes

Avoid removing the residual flux with freon-based and chlorine-based cleaning solvent.

**2. Cautions regarding noise**

Be aware that when voltage is applied suddenly between the photocoupler's input and output or between collector-emitters at startup, the output transistor may enter the on state, even if the voltage is within the absolute maximum ratings.

- **The information in this document is current as of May, 2006. The information is subject to change without notice. For actual design-in, refer to the latest publications of NEC Electronics data sheets or data books, etc., for the most up-to-date specifications of NEC Electronics products. Not all products and/or types are available in every country. Please check with an NEC Electronics sales representative for availability and additional information.**
- No part of this document may be copied or reproduced in any form or by any means without the prior written consent of NEC Electronics. NEC Electronics assumes no responsibility for any errors that may appear in this document.
- NEC Electronics does not assume any liability for infringement of patents, copyrights or other intellectual property rights of third parties by or arising from the use of NEC Electronics products listed in this document or any other liability arising from the use of such products. No license, express, implied or otherwise, is granted under any patents, copyrights or other intellectual property rights of NEC Electronics or others.
- Descriptions of circuits, software and other related information in this document are provided for illustrative purposes in semiconductor product operation and application examples. The incorporation of these circuits, software and information in the design of a customer's equipment shall be done under the full responsibility of the customer. NEC Electronics assumes no responsibility for any losses incurred by customers or third parties arising from the use of these circuits, software and information.
- While NEC Electronics endeavors to enhance the quality, reliability and safety of NEC Electronics products, customers agree and acknowledge that the possibility of defects thereof cannot be eliminated entirely. To minimize risks of damage to property or injury (including death) to persons arising from defects in NEC Electronics products, customers must incorporate sufficient safety measures in their design, such as redundancy, fire-containment and anti-failure features.
- NEC Electronics products are classified into the following three quality grades: "Standard", "Special" and "Specific".  
 The "Specific" quality grade applies only to NEC Electronics products developed based on a customer-designated "quality assurance program" for a specific application. The recommended applications of an NEC Electronics product depend on its quality grade, as indicated below. Customers must check the quality grade of each NEC Electronics product before using it in a particular application.  
 "Standard": Computers, office equipment, communications equipment, test and measurement equipment, audio and visual equipment, home electronic appliances, machine tools, personal electronic equipment and industrial robots.  
 "Special": Transportation equipment (automobiles, trains, ships, etc.), traffic control systems, anti-disaster systems, anti-crime systems, safety equipment and medical equipment (not specifically designed for life support).  
 "Specific": Aircraft, aerospace equipment, submersible repeaters, nuclear reactor control systems, life support systems and medical equipment for life support, etc.

The quality grade of NEC Electronics products is "Standard" unless otherwise expressly specified in NEC Electronics data sheets or data books, etc. If customers wish to use NEC Electronics products in applications not intended by NEC Electronics, they must contact an NEC Electronics sales representative in advance to determine NEC Electronics' willingness to support a given application.

(Note)

- (1) "NEC Electronics" as used in this statement means NEC Electronics Corporation and also includes its majority-owned subsidiaries.
- (2) "NEC Electronics products" means any product developed or manufactured by or for NEC Electronics (as defined above).

<p><b>Caution</b></p>	<p>GaAs Products</p>	<p>This product uses gallium arsenide (GaAs). GaAs vapor and powder are hazardous to human health if inhaled or ingested, so please observe the following points.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Follow related laws and ordinances when disposing of the product. If there are no applicable laws and/or ordinances, dispose of the product as recommended below.             <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Commission a disposal company able to (with a license to) collect, transport and dispose of materials that contain arsenic and other such industrial waste materials.</li> <li>2. Exclude the product from general industrial waste and household garbage, and ensure that the product is controlled (as industrial waste subject to special control) up until final disposal.</li> </ol> </li> <li>• Do not burn, destroy, cut, crush, or chemically dissolve the product.</li> <li>• Do not lick the product or in any way allow it to enter the mouth.</li> </ul>
-----------------------	----------------------	---

► For further information, please contact

**NEC Compound Semiconductor Devices Hong Kong Limited**

E-mail: [contact@ncsd-hk.necel.com](mailto:contact@ncsd-hk.necel.com)

Hong Kong Head Office TEL: +852-3107-7303 FAX: +852-3107-7309  
 Taipei Branch Office TEL: +886-2-8712-0478 FAX: +886-2-2545-3859  
 Korea Branch Office TEL: +82-2-558-2120 FAX: +82-2-558-5209

**NEC Electronics (Europe) GmbH** <http://www.eu.necel.com/>

TEL: +49-211-6503-0 FAX: +49-211-6503-1327

**California Eastern Laboratories, Inc.** <http://www.cel.com/>

TEL: +1-408-988-3500 FAX: +1-408-988-0279

**Compound Semiconductor Devices Division**

**NEC Electronics Corporation**

URL: <http://www.ncsd.necel.com/>